



Rama Judicial  
Consejo Superior de la Judicatura  
República de Colombia

**REPÚBLICA DE COLOMBIA**  
**RAMA JUDICIAL DEL PODER PÚBLICO**  
**JUZGADO VEINTICUATRO LABORAL DEL CIRCUITO DE MEDELLÍN**

**AUDIENCIA PÚBLICA**  
**Artículo 77 y 80 del Código Procesal del Trabajo y la Seguridad Social**

**(RESUMEN DE ACTA, AUDIENCIA COMPLETA ESCUCHAR CD)**

<b>Fecha</b>	1 diciembre de 2021	<b>Hora</b>	2:30	AM	PM X
--------------	---------------------	-------------	------	----	------

**RADICACIÓN DEL PROCESO**

05001	31	05	008	2019	00665	00
-------	----	----	-----	------	-------	----

**CONTROL DE ASISTENCIA**

Demandante	YOLANDA CASTAÑO USUGA	Asistió
Apoderada del demandante	ANA CRISTINA CARDOZO RODAS	Asistió
Demandados	- COLPENSIONES - PORVENIR - PROTECCIÓN	Asistieron
Apoderados de las demandadas	- LINDA SOFFY RODRÍGUEZ - CLAUDIA ANDREA CANO GONZALEZ - GLADYS MARCELA ZULUAGA OCAMPO	Asistieron
PRETENSIONES PRINCIPALES Y CONSECUENCIALES	<b>INEFICACIA DE TRASLADO</b>	

**AUDIENCIA DE CONCILIACIÓN, DECISIÓN DE EXCEPCIONES PREVIAS, SANEAMIENTO,  
FIJACIÓN DEL LITIGIO Y DECRETO DE PRUEBAS**

**1. ETAPA DE CONCILIACIÓN:**

Se declaró fracasada esta etapa.

**2. ETAPA DECISIÓN DE EXCEPCIONES PREVIAS:**

Las formuladas por las demandadas son de mérito.

La presente decisión se notifica a las partes en estrados.

**3. ETAPA DE SANEAMIENTO:**

Sin requerirse saneamiento.

A través del siguiente link, se podrá visualizar el video de la Audiencia:

**Primera parte:** <https://playback.livesize.com/#/publicvideo/c3150cbe-6e28-44ec-862e-6a0a3d2238d9?vcpubtoken=a3c9eab9-a7cf-462f-86b7-2bd7f2b49b0d>

**Segunda parte:** <https://playback.livesize.com/#/publicvideo/3996e5ca-1f95-42fd-8fac-50a587c284b0?vcpubtoken=fbee14ef-2677-48c3-b2c0-04d3895ff454>

#### 4. FIJACIÓN DEL LITIGIO:

El **problema jurídico** a resolver consiste en determinar si hay lugar a declarar la ineficacia del traslado al régimen de prima media con prestación definida que realizó la demandante en el año **1998**, cuando se trasladó a la **AFP PORVENIR S.A.**, así como los subsiguientes traslados entre fondos de pensiones, y las consecuencias jurídicas que se deriven de tal declaratoria.

En estos términos queda fijado el litigio.

#### 5. ETAPA DE DECRETO DE PRUEBAS

<b>PRUEBAS DECRETADAS A LA PARTE DEMANDANTE</b>
Se decreta la documental que reposa a fls. 9 a 40
<b>PRUEBAS DECRETADAS COLPENSIONES</b>
Interrogatorio de parte a la demandante Documentales aportadas con la contestación
<b>PRUEBAS DECRETADAS PORVENIR</b>
Se decreta como prueba la documental obrante a folio 68 a 88  Se decreta el <b>interrogatorio de parte</b> a la demandante con reconocimiento de documentos.
<b>PRUEBAS DECRETADAS PROTECCIÓN</b>
Se decreta como prueba la documental obrante a folio 123 a 132  Se decreta el <b>interrogatorio de parte</b> a la demandante con reconocimiento de documentos.
<b>PRUEBAS NO DECRETADAS</b>
Oficios solicitados por la parte activa. Oficios y testimonios solicitados por COLPENSIONES
<b>DECISIÓN – FIJACIÓN DE LA AUDIENCIA DE TRÁMITE</b>
En el auto que señaló la fecha para realizar la presente diligencia, se estableció que la audiencia de trámite se realizaría a continuación.

### **AUDIENCIA DE TRÁMITE Y JUZGAMIENTO** **(Artículo 80 del Código Procesal del Trabajo y la Seguridad Social)**

#### **PRACTICA DE LAS PRUEBAS**

- Se practica el interrogatorio de parte al demandante

Se clausura el debate probatorio y se corre traslado para alegatos de conclusión.

#### 6. AUDIENCIA DE JUZGAMIENTO:

**EL DESPACHO PROFIERE LA SENTENCIA N° 222 DE 2021:**

#### **PARTE RESOLUTIVA**

A través del siguiente link, se podrá visualizar el video de la Audiencia:

**Primera parte:** <https://playback.livesize.com/#/publicvideo/c3150cbe-6e28-44ec-862e-6a0a3d2238d9?vcpubtoken=a3c9eab9-a7cf-462f-86b7-2bd7f2b49b0d>

**Segunda parte:** <https://playback.livesize.com/#/publicvideo/3996e5ca-1f95-42fd-8fac-50a587c284b0?vcpubtoken=fbee14ef-2677-48c3-b2c0-04d3895ff454>

En mérito de lo expuesto, **EL JUZGADO VEINTICUATRO LABORAL DEL CIRCUITO DE MEDELLÍN**, administrando justicia en nombre de la República de Colombia y por autoridad de la Ley,

**RESUELVE:**

**PRIMERO: DECLARAR** la **INEFICACIA** del traslado de régimen pensional efectuado por la señora **YOLANDA CASTAÑO USUGA** identificada con **CC N° 21.580.680** del régimen de prima media con prestación definida al régimen de ahorro individual con solidaridad realizado en el año **1998** a **PORVENIR S.A.** por las consideraciones expuestas en esta providencia.

**SEGUNDO: CONDENAR** a las **ADMINISTRADORAS DE FONDOS DE PENSIONES Y CESANTÍAS PROTECCIÓN S.A.**, y **PORVENIR S.A.**, según sea el caso, que en el término improrrogable de un (1) mes contado a partir de la ejecutoria de esta providencia, según sea el caso, **trasladen** a **COLPENSIONES** los saldos de la cuenta de ahorro individual, con los rendimientos financieros, cuotas de administración, el porcentaje de la garantía de la pensión mínima, el eventual bono pensional y las primas previsionales y que proceda a normalizar la afiliación en el Sistema de Información de Administradoras de Fondos de Pensiones –SIAFP entregando el archivo del detalle de aportes realizados durante la permanencia en el RAIS, conforme lo analizado en esta decisión.

Los recursos provenientes del RAIS no podrán ser inferiores al valor total del aporte legal correspondiente en caso de que la demandante hubiere permanecido en el régimen de prima media y si así fuere, la AFP que generó el traslado de régimen y a las que migró con posterioridad, se encuentran obligadas a asumir el pago de la diferencia.

**TERCERO: ORDENAR** a **COLPENSIONES**, a reactivar de manera inmediata la afiliación de la demandante **YOLANDA CASTAÑO USUGA** al régimen de prima media con prestación definida y a recibir la devolución de los dineros ordenados en este proveído.

**CUARTO: DECLARAR PROBADA LA EXCEPCIÓN DE INEXISTENCIA DE LA OBLIGACIÓN DE PAGAR INTERESES MORATORIOS** formulada por **COLPENSIONES** y **NO PROBADAS** las restantes excepciones de mérito.

**QUINTO: CONDENAR** en **COSTAS** a la sociedad **PORVENIR S.A.**, incluyendo como agencias en derecho a favor de la demandante, la suma de **3 SMLMV**.

**SEXTO: CONCEDER** el Grado Jurisdiccional de Consulta ante la Sala de Decisión Laboral del Tribunal Superior de Medellín, en favor de la **ADMINISTRADORA COLOMBIANA DE PENSIONES - COLPENSIONES**, de conformidad con lo indicado en el artículo 14 de la Ley 1149 de 2007.

Lo resuelto se notifica en estrados, y se concede el uso de la palabra a los apoderados de las partes para que manifiesten si tienen recursos.

## 7. RECURSO DE APELACIÓN

### PRESENTACIÓN Y SUSTENTACIÓN DE RECURSO DE APELACIÓN

A través del siguiente link, se podrá visualizar el video de la Audiencia:

**Primera parte:** <https://playback.livesize.com/#/publicvideo/c3150cbe-6e28-44ec-862e-6a0a3d2238d9?vcpubtoken=a3c9eab9-a7cf-462f-86b7-2bd7f2b49b0d>

**Segunda parte:** <https://playback.livesize.com/#/publicvideo/3996e5ca-1f95-42fd-8fac-50a587c284b0?vcpubtoken=fbee14ef-2677-48c3-b2c0-04d3895ff454>

Traslado a los apoderados de las partes, para que de ser el caso interpongan y sustenten el recurso de apelación.

### CONCEDE RECURSO

Por encontrar satisfechos los requisitos del artículo 66 del Código de Procedimiento Laboral, se concede en el efecto suspensivo el recurso de apelación formulado por PORVENIR S.A – PROTECCIÓN S.A – COLPENSIONES y se ordena la remisión del expediente a la Sala de Decisión Laboral del Tribunal Superior de Medellín en apelación y en consulta en favor de Colpensiones.

  
**MÁBEL LÓPEZ LEÓN**  
**JUEZ**

Firmado Por:

Mabel Lopez Leon  
Juez  
Juzgado De Circuito  
Laboral 024  
Medellin - Antioquia

Este documento fue generado con firma electrónica y cuenta con plena validez jurídica, conforme a lo dispuesto en la Ley 527/99 y el decreto reglamentario 2364/12

Código de verificación: **ee3610f07062ed0d28b161e7e3c8a0a908c755efff6e735f3b6f06c25d3cbdc7**

Documento generado en 01/12/2021 04:25:08 PM

Valide este documento electrónico en la siguiente URL: <https://procesojudicial.ramajudicial.gov.co/FirmaElectronica>

A través del siguiente link, se podrá visualizar el video de la Audiencia:

**Primera parte:** <https://playback.lifesize.com/#/publicvideo/c3150cbe-6e28-44ec-862e-6a0a3d2238d9?vcpubtoken=a3c9eab9-a7cf-462f-86b7-2bd7f2b49b0d>

**Segunda parte:** <https://playback.lifesize.com/#/publicvideo/3996e5ca-1f95-42fd-8fac-50a587c284b0?vcpubtoken=fbee14ef-2677-48c3-b2c0-04d3895ff454>